



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2019. október 15.
(OR. en)

12200/19

Intézményközi referenciaszám:
2019/0171 (NLE)

PECHE 392

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy:	A TANÁCS RENDELETE a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság és az Európai Közösség közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtására vonatkozó jegyzőkönyv szerinti halászati lehetőségek elosztásáról
--------	---

A TANÁCS (EU) 2019/... RENDELETE

(...)

**a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság
és az Európai Közösség közötti
halászati partnerségi megállapodás
végrehajtására vonatkozó jegyzőkönyv szerinti halászati lehetőségek elosztásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke
(3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2007. július 23-án elfogadta a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság és az Európai Közösség közötti halászati partnerségi megállapodás (a továbbiakban: megállapodás)¹ megkötéséről szóló 894/2007/EK rendeletet². A megállapodás 2011. augusztus 29-én lépett hatályba, és a mai napig hatályban van.
- (2) A Tanács 2017. december 18-án felhatalmazta a Bizottságot, hogy tárgyalásokat kezdjen a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársasággal (a továbbiakban: São Tomé és Príncipe) a megállapodás végrehajtásáról szóló új jegyzőkönyv (a továbbiakban: jegyzőkönyv) megkötéséről.
- (3) A megállapodás legutóbbi jegyzőkönyve 2018. május 22-én hatályát veszítette.
- (4) A Bizottság az Unió nevében tárgyalásokat folytatott az új jegyzőkönyvről. Az említett tárgyalásokat követően a felek 2019. április 17-én új jegyzőkönyvet parafáltak.

¹ HL L 205., 2007.8.7., 36. o.

² A Tanács 894/2007/EK rendelete (2007. július 23.) a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság és az Európai Közösség közötti halászati partnerségi megállapodás megkötéséről (HL L 205., 2007.8.7., 35. o.).

- (5) A felek az (EU) 2019/... tanácsi határozatnak¹⁺ megfelelően ...⁺⁺-án/-én aláírták a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság és az Európai Közösség közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvet (a továbbiakban: jegyzőkönyv).
- (6) A jegyzőkönyvben az alkalmazásának időtartamára előírt halászati lehetőségeket helyénvaló elosztani a tagállamok között.
- (7) A jegyzőkönyv az aláírásának időpontjától kezdve ideiglenesen alkalmazandó. Annak érdekében, hogy az uniós hajók mielőbb megkezdhessék halászati tevékenységüket, helyénvaló előírni, hogy ez a rendelet ugyanettől a naptól legyen alkalmazandó,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

¹ A Tanács (EU) 2019/... határozata (...) a São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság és az Európai Közösség közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvnek az Európai Unió nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról (HL L ...).

⁺ HL: Kérjük, illesszék be az st 12198/19 sz. dokumentumban szereplő határozat számát a szövegbe, valamint egészítsék ki a kapcsolódó lábjegyzetet.

⁺⁺ HL: Kérjük, illesszék be az st 12202/19 sz. dokumentumban szereplő jegyzőkönyv aláírásának dátumát.

1. cikk
Halászati lehetőségek

A São Tomé és Príncipe Demokratikus Köztársaság és az Európai Közösség között létrejött halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvben meghatározott halászati lehetőségeket a tagállamok között az alábbiak szerint kell elosztani:

a) kerítőhálós tonhalhalászhajók:

Spanyolország:	16	hajó
Franciaország:	12	hajó

b) felszíni horogsoros halászhajók:

Spanyolország:	5	hajó
Portugália:	1	hajó

2. cikk

Hatálybalépés és alkalmazás

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet [a jegyzőkönyv ideiglenes alkalmazásának kezdőnapjától] ...-tól/-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben,

a Tanács részéről

az elnök
